



AVRUPA KOMİSYONU

Komşuluk ve Genişleme Müzakereleri

A - STRATEJİ VE TÜRKİYE

A.5 – TÜRKİYE

AB Türkiye'deki Mülteciler için Mali Yardım Programı
Sekreterliği

Belediye altyapısı ve sosyo-ekonomik destek alanlarında İlgi Beyanı Çağrısı üzerine Bilgilendirme Toplantısı

13 Aralık 2018

<i>Her iki Çağrı için geçerli olan sorular ve cevapları</i>	
S1	İlgi beyanı için yapılan Çağrı Yönergesi, bir dizi uygun faaliyet tanımlıyor. Bu yönergedekiler dışında başka faaliyetler için de teklifte bulunabilir miyiz?
C1	Uygun faaliyetlerin yer aldığı liste bütün faaliyetleri kapsamıyor. Çağrıların özel hedefleri doğrultusunda belirlenecek ek faaliyetler ve Bölüm 1.2 ile Bölüm 2.1.2'de tanımlanan önceliklere uygun faaliyetler teklif edilebilir.
S2	Bir kuruluşun sunabileceği tekliflerin sayısı konusunda bir sınırlama bulunuyor mu?
C2	Hayır, herhangi bir sınırlama bulunmuyor. Yönerge Bölüm 2.2.2'de belirtildiği gibi, bir kuruluşun birden fazla teklif sunması durumunda her bir teklif ayrı ayrı sunulmalıdır. Teklif sunarken izlenecek prosedür hakkında bahsi geçen bölüme bakınız.
S3	Bu aşamada, başvuru ortakları belirtilmeli midir?
C3	Bu Çağrı Yönergesinde “başvuru ortağı” gibi bir ifade geçmiyor. Teklif, bir kuruluş tarafından bireysel olarak veya Bölüm 2.1.1'de belirtilen uygunluk kriterlerini, yani, “yapısal değerlendirme”den başarıyla geçen ve çağrının öncelik alanlarıyla ilgili son beş yılda Türkiye ve/veya bölgede proje yönetimi anlamında deneyimini kanıtlayabilen birden fazla kuruluşun tarafından <u>birlikte</u> sunulabilir. Her bir kuruluş, sahada, uygulayıcı ortaklarla çalışabilir. Bu durumda kuruluş, başvuru formundaki <i>metodoloji ve uygulama yaklaşımı</i> başlıklı bölümde daha fazla bilgi sunmalıdır. Yönerge Bölüm 2.3'teki tablonun 5. maddesi altındaki sorulara da göz atabilirsiniz.
S4	Teklif bütçesi dahilinde, Görünürlük ve İletişim planının uygulanması için tahsis edilmesi gereken miktar için belirli bir yüzde sınırı var mı?
C4	Kuruluşlar, yürütülecek görünürlük ve iletişim faaliyetleri için ayıracakları miktarı Ek B'de, bütçe başlığı altında bunun için ayrılan alana girmelidir. Görünürlük ve iletişim faaliyetlerine ayrılacak bütçe için orantılılık ilkesi gözetilmelidir.

S5	Bir proje için asgari süre var mıdır?
C5	Asgari proje süresi yoktur ancak bir proje en fazla 48 ay sürebilir. Bununla birlikte, bu zaman dilimi içinde önerilen süre, önerilen eylemlerle tutarlı ve sonuçların elde edilmesi için uygulanabilirlik açısından gerçekçi olmalıdır.
S6	Yönerge, hizmet bedeli maliyetleri olarak en fazla %4'lük bir oran öngörüyor. Bu oran, sözleşme aşamasında mı belirlenmektedir ve %4'ü aşabilir mi?
C6	Çağrılara konu olan projelerde hizmet bedeli maliyetleri, bütçede belirtilen maliyetlerin en fazla %4'üne denk gelecek şekilde sabitlemiştir.
S7	Harmanlama yöntemi, her iki ilgi beyanı çağrısında da bir seçenek olarak sunuluyor. Tercih edilen yöntem bu mudur?
C7	Harmanlama, zorunluluk değil, bir seçenektir. Yönergede yer alan <i>uygun eylemler</i> hakkındaki Bölüm 2.1.2'ye bakınız. Harmanlama içeren bir teklif olması durumunda, başvuru sahibinden, başvuru formunun <i>Metodoloji ve uygulama yaklaşımı</i> bölümünde, harmanlama bileşeninin katma değerini dikkatlice tanımlaması beklenmektedir.
S8	Projenin harmanlama içermesi durumunda, kredi bileşeni de dahil olmak üzere, genel toplam için asgari ve azami olarak belirtilen miktarlar geçerli midir?
C8	Yönerge Bölüm 1.3'te belirtilen asgari ve azami miktarlar, projenin harmanlama içermesi durumunda öngörülen AB katkısı miktarıdır. Bütçenin 1. sayfasında, her bir bütçe başlığı için toplam tutarlara yer verilmeli ve 2. sayfada, teklifte yer alan AB katkısı miktarı ve kredi bileşeninin miktarı tanımlanmalıdır.
S9	Harmanlama olması durumunda hibe ve kredi bileşenleri için belirli bir asgari veya azami oran var mıdır?
C9	Hayır, herhangi bir oran belirlenmemiştir.
S10	Projede harmanlama bileşeni olmadığı durumda da Türk makamların referans mektuplarına teklifte yer verilmesi gerekiyor mu?
C10	Harmanlama durumunda Türk makamlarından referans mektubu alınması zorunludur. Harmanlama bileşeni olmayan projelerde onay mektubu istenmez.
S11	Harmanlama durumunda, İller Bankası dahil arabulucu aktörlerin kullanılması zorunlu mudur?
C11	Başvuru sahibi kuruluşlar, teklifte öngörülen faaliyetleri yürütmek için makul uygulayıcı ortakları ve ilgili kurumları belirlemelidir.
S12	İkincil alım için hangi kurallar uygulanacak?
C12	Seçilme aşamasını geçen kuruluşlar, 2018 Mali Tüzüğü'nün dolaylı yönetim başlıklı 62. maddesinin (1) (c) fıkrası kapsamında Anlaşmalar imzalamak için AB Türkiye Delegasyonu ile müzakerelere en kısa zamanda başlamalıdır. İkincil alımı düzenleyen kurallar, geçerli çerçeve sözleşmeleri dikkate alınarak

	söz konusu Anlaşmalarda onaylanmalıdır. Anlaşmalar, ayrıca, çerçeve sözleşmelere ve AB'nin mali kurallarına uygun olarak teklif edilmelidir.
S13	Yönergeler içindeki <i>Bildirimler</i> bölümü, <i>seçilen kuruluşların, muhtemelen bir Katkı Anlaşmasını imzalanmasıyla sonuçlanacak müzakerelere başlamak üzere davet edileceğini belirtiyor</i> . Ne gibi müzakereler yürütülecek? Sözleşmeyi hazırlarken hangi belgeler kullanılacak?
C13	Çağrı kapsamında sunulacak başvuru formu, AB ile ilgili kuruluş arasındaki dolaylı yönetim altında kullanılacak şablonlara entegre edilmeli ve uyarlanmalıdır. Bu, teklifin yerindeliği konusunda bir sorgulamaya mahal verilmemesi adına başvuruda yer alan temel bilgilerin aynılarını içermelidir. İhale makamı, teklifin, sonuçlar ve/veya mali yönetimin sağlıklı işleyişi açısından daha da iyileştirilmesi için düzenlemeler talep etme hakkını saklı tutar.
S14	Türk makamlarının tekliflerin tanımlanmasında ve seçiminde rolü nedir?
S14	Tekliflerin hem değerlendirmesi hem de seçimi Komisyon tarafından yapılacaktır. Teklifler hazırlanırken ilgili Türk makamlarına danışılmalıdır. Projenin harmanlama içermesi durumunda, tekliflerin Komisyona sunulmadan önce Türk makamlarınca resmi olarak onaylanması zorunludur.
S15	Benzer faaliyetler içeren projeler nasıl değerlendirilecek?
C15	Teklifler seçilirken, Yönerge Bölüm 2.3 kapsamındaki değerlendirme şablonu kullanılacaktır.
S16	Türk makamlarına doğrudan mali destek uygun mudur?
C16	Eylemlerin uygulanması aşamasında kuruluşlar, takdir yetkisi kullanıldığı veya siyasi tercih yapıldığı anlamına gelebilecek işler yürütemez. Uygun maliyetler, eylemi gerçekleştirmek için gerekli olan, uygulamanın doğrudan bir sonucu olarak ortaya çıkan ve fiili kullanıma oranla tahsil edilen maliyetlerdir. İlgili ülkenin kamu personelinin maaşları projenin maliyetleri içerisinde yer alamaz.
S17	Tek bir teklif içerisinde bir "program" veya küçük ölçekli eylemlerden oluşan bir proje teklif edebilir miyiz?
C17	Evet. Ancak teklif edilen faaliyetler, tek bir teklif içinde sunulmak ve ileride bir sözleşme/Anlaşma ile resmileştirilmek kaydıyla tutarlı bir müdahale paketinin parçaları olmalıdır. Yönerge'deki, <i>Para Tahsisi</i> başlıklı Bölüm 1.3'e bakınız.

Belediye altyapısı alanında İlgi Beyanı Çağrısı üzerine Sorular ve Cevapları

Her bir proje ayağı başına mali tahsis hakkında açıklamalar (Yönerge Bölüm 1.3)

1., 2. ve 3. ayak altındaki müdahaleleri içeren her teklifin asgari 50 milyon avro bütçesi olmalıdır. Teklifler tek bir müdahale ile veya birkaç müdahalenin programı/kombinasyonu ile ilgili olabilir. Müdahaleler tek bir ayakla ilgili olabilir (örneğin: yalnızca bir veya daha fazla su tedarik sisteminin inşası) veya farklı ayaklardaki müdahalelerin bir kombinasyonu olabilir (örneğin: katı atık tesisleri ve atık su sistemlerinin inşası). Her iki durumda da teklifin asgari 50 milyon avro bütçesi olmalıdır.

4. ayak kapsamında teklif edilen faaliyetler, ister daha büyük bir müdahalenin bir parçası isterse tek başına bir proje olarak 25 milyon avroyu geçemez.

5. ayak kapsamındaki faaliyetler daha büyük bir müdahalenin parçası olmalı (diğer ayakların içinde) ve azami miktarları 10 milyon avroyu geçmemelidir.

S1 5. ayak kapsamındaki faaliyetler 4. ayak kapsamındaki faaliyetler için belirlenen azami bütçeye (25 milyon avro) dahil midir?

C1 10 milyon avroluk sınırlama sadece teklife dahil edilen yumuşak önlemlerin bir kısmı için geçerli olmakla birlikte toplam tutar için geçerli değildir. 4. ve 5. ayakların kombinasyonu durumunda limitler şu şekildedir: Altyapının yeniden yaratılması için 25 milyon avro + Yumuşak önlemler için 10 milyon avro.

S2 Belediye altyapısı kapsamındaki müdahaleler için uygun yerler nereleridir?

C2 Eylemler, Türkiye'nin güneydoğusunda mülteci krizinden **en çok** etkilenen illerde yürütülmelidir.

S3 Tekliflerin vadesi nasıl değerlendirilecek?

C3 Tekliflerin vadesi, Yönerge Bölüm 2.3 altında sunulan şablon doğrultusunda değerlendirilecek. Kuruluşlardan, tekliflerinin vadesinde tamamlanacağını garanti etmek için yürüttükleri çalışmalar hakkında açıklayıcı bilgiler paylaşmaları beklenmektedir. Başvuru formundaki *Metodoloji ve uygulama yaklaşımı* bölümüne de göz atabilirsiniz.

Teklifin vadesini doğrulamak ve onaylamak, teklifi sunan kuruluşun sorumluluğundadır.

S4 Yürütülecek çalışmaların denetimi için maliyet oluşturmak mümkün müdür?

C4 Denetim maliyeti çıkarmak, Anlaşmalarda tanımlanan şartlara uygun olmak kaydıyla mümkündür.

**Sosyo-ekonomik destek alanında İlgi Beyanı Çağrısı üzerine
Sorular ve Cevapları**

S1	Mültecilerin ve ev sahibi toplulukların katılımına ilişkin belirli bir oran var mı?
C1	Hayır, çağrıda herhangi bir oran belirtilmemiştir. Teklifler öncelikle, ancak sadece bunlarla sınırlı kalmayarak, Acil Sosyal Güvenlik Ağı'ndan (ESSN) yararlananları hedeflemelidir. Makul bir mülteci ve ev sahibi topluluk oranı önermek, kuruluşların takdirine bırakılmıştır.
S2	ESSN yararlanıcılarına iş karşılığı nakit teşvik ödemesi yaparsak, bu kişiler ESSN desteklerini kaybederler mi?
C2	Sosyo-ekonomik kalkınma kapsamında finansman sağlanacak müdahaleler, ESSN kapsamında sağlanan temel ihtiyaç desteğinin aşamalı olarak yerini almayı amaçlamaktadır. İş karşılığı nakit, "yüksek üretkenlik kapasitesine sahip oldukları için korunmaya nispeten daha az ihtiyaç duyan ESSN yararlanıcılarını" çekmek ve onları işgücü piyasasına katmak için kullanılabilir.
S3	Teklif, ESSN yararlanıcılarını (veya en azından bazı kategorilerini) hedeflemelidir. Onları nasıl tanımlayacağız?
C3	Yönergedeki, tekliflerin tasarlanmasında ve teklifler için hedef belirlenmesinde göz önünde bulundurulması gereken ve ESSN yararlanıcılarına dair kategorileri belirleyen Bölüm 2.1.2'deki Savunmasızlık Durumu Değerlendirme Örneğine bakınız. Tekliflerin sahada bir etki yaratması isteniyorsa, Türk makamları ve ilgili paydaşlarla istişare etmek de teklifin üslubunun belirlenmesinde ve tasarımında yardımcı olabilir.
S4	Kırsal alanlarda yol iyileştirme çalışmaları gibi küçük ve ikinci derecede önemli yatırım ve bayındırlık işleri müdahaleleri, Çağrıda öncelik verilen sektörlerden birinde istihdamın artırılması hedefleriyle bağlantılı olduğu takdirde uygun olur mu?
C4	Her iki Çağrı için de, teklifin söz konusu Çağrının amaçlarıyla doğrudan bağlantılı olması elzemdir. Projenin tanımı, hem beklenen sonuçlar hem de proje çıktıları anlamında teklifin altını doldurmalıdır. Projenin ana eksenini ya da büyük kısmı küçük yatırımlar ve müdahalelerden oluşmamalıdır.
S5	Cinsiyete göre kategorilere ayrılmış belirli hedefler var mıdır? Yalnızca kadınlara yönelik bir projenin avantajı ya da dezavantajı var mıdır?
C5	AB II. Toplumsal Cinsiyet Eylem Planı uyarınca tüm eylemlerde cinsiyet dengesi sağlanmalıdır. Yönergede Bölüm 2.1.2 uyarınca yalnızca kadınlara yönelik bazı eylemler alınabilir. Değerlendirme şablonundaki Soru 4.5'e de bakınız.
S6	Sosyo-ekonomik destek kapsamındaki müdahaleler için uygun yerler nelerdir?
C6	Müdahaleler, mülteci krizinden en çok etkilenen illerde ve özellikle çalışmaya müsait ESSN yararlanıcılarının en fazla yaşadığı illerde yürütülmelidir. Ayrıca bakınız: https://ercportal.jrc.ec.europa.eu/ERCMaps/ECDM_20181206_Turkey_ESSN.pdf